

4moms[®]
high chair

IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE

IMPORTANT! À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

**¡IMPORTANTE! CONSERVE ESTE DOCUMENTO PARA
CONSULTAS FUTURAS**

IMPORTANTE GUARDE PARA FUTURA REFERÊNCIA

USE LIMITATIONS

Restrictions d'utilisation / Limitaciones de Uso / Limitações de Uso

Discontinue use when the child reaches a weight of 60lbs (27kg).

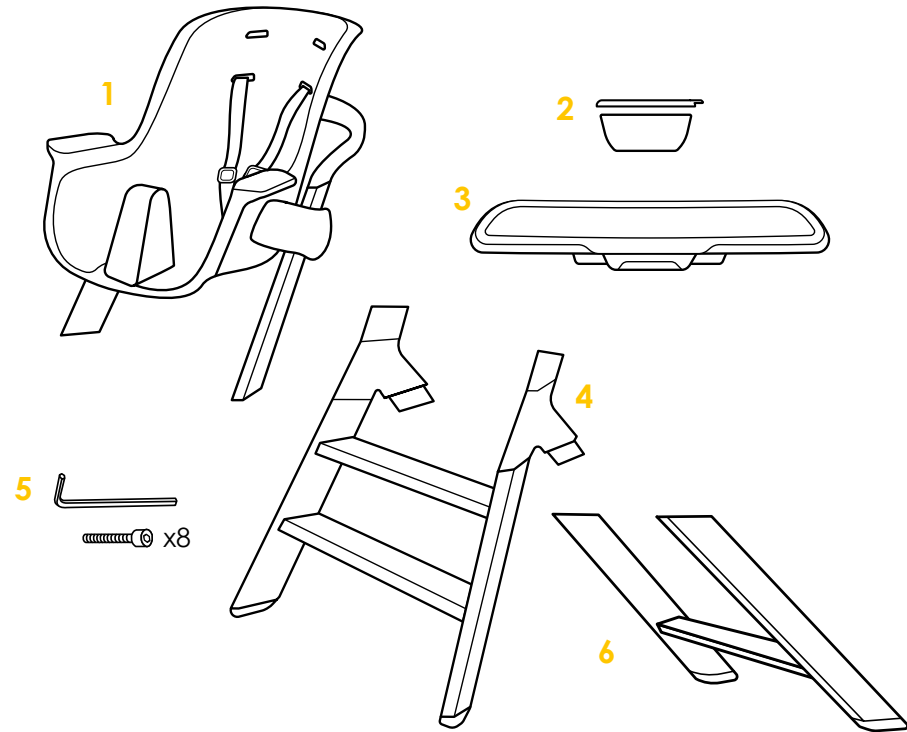
Cesser l'utilisation dès que l'enfant atteint un poids de 27 kg (60 lb).

Suspenda su uso cuando el niño alcance un peso de 60 lb (27 kg).

Interrompa o uso quando a criança atingir o peso de 60 lbs (27 kg).

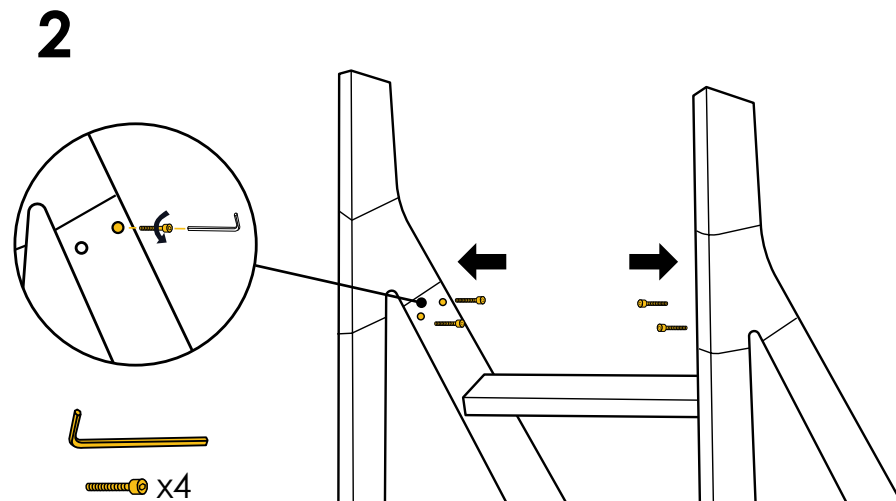
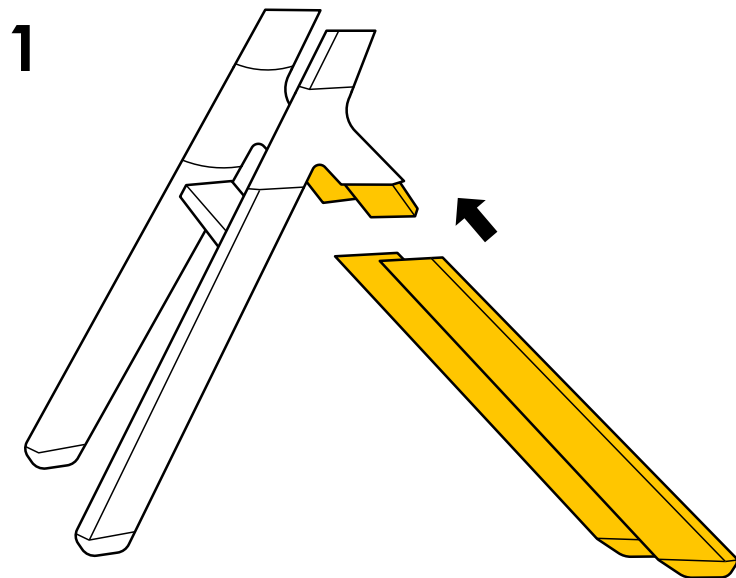
PARTS

Pièces / Piezas / Peças

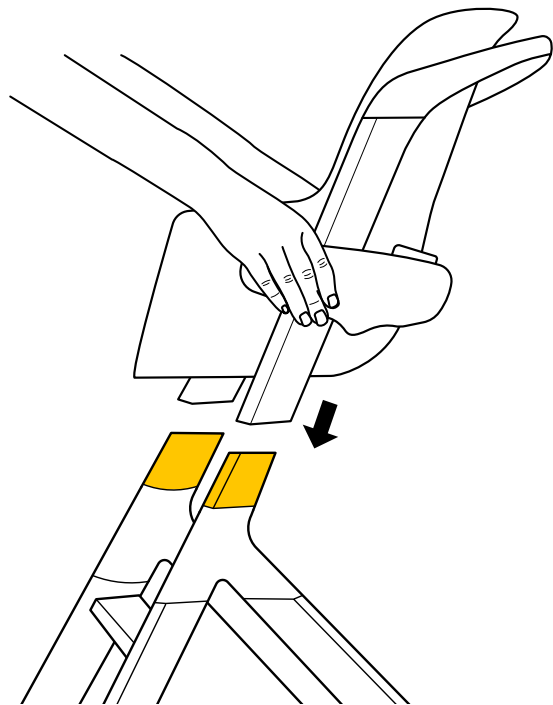


ASSEMBLY

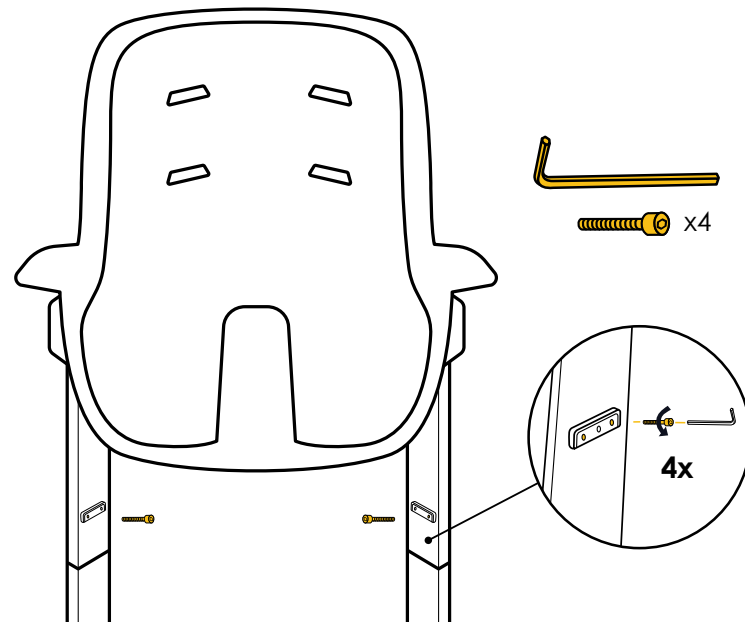
Montage
Montaje
Montagem



3



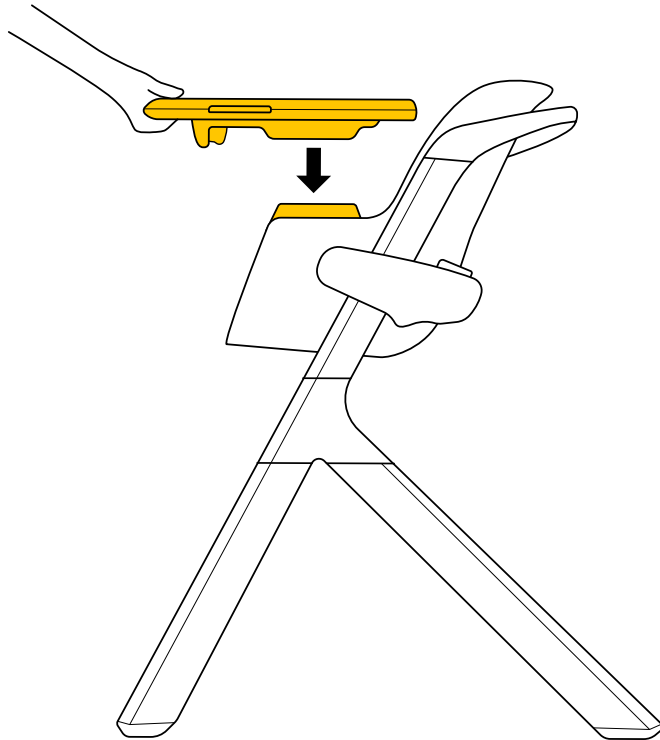
4



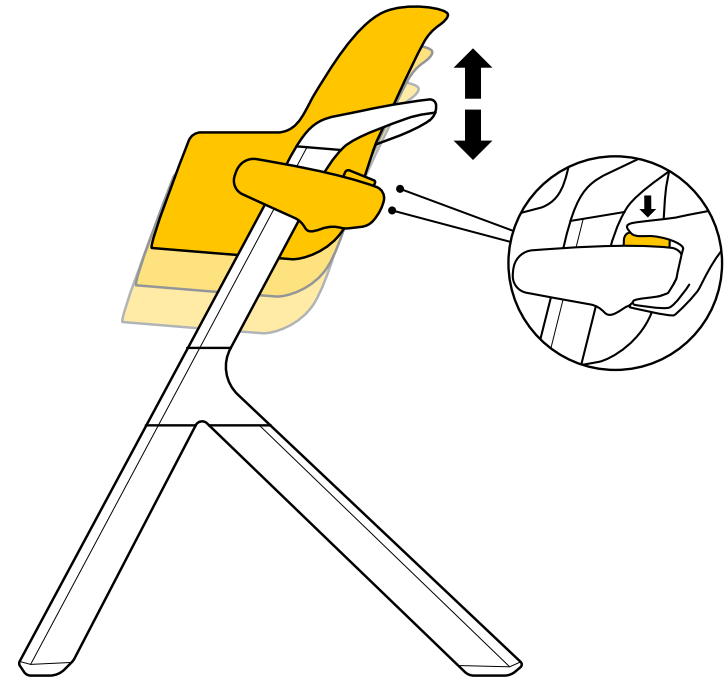
HEIGHT ADJUST

Réglage de la hauteur / Ajuste de altura / Ajuste de altura

5



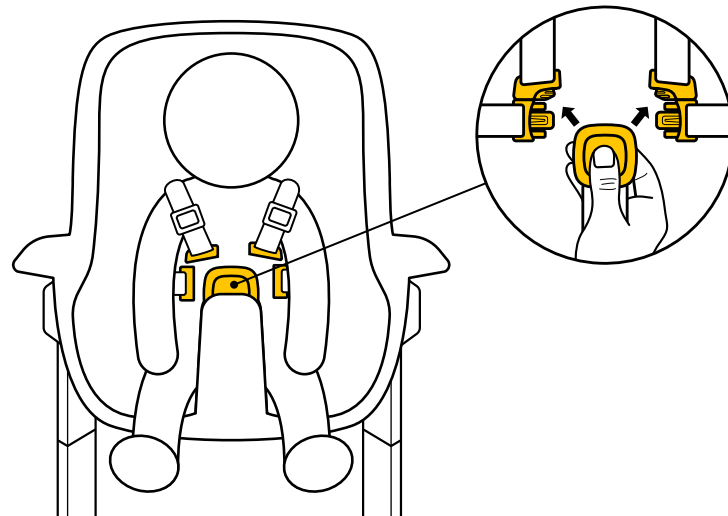
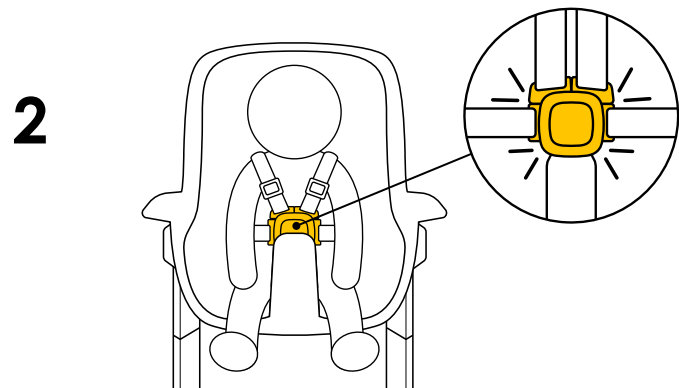
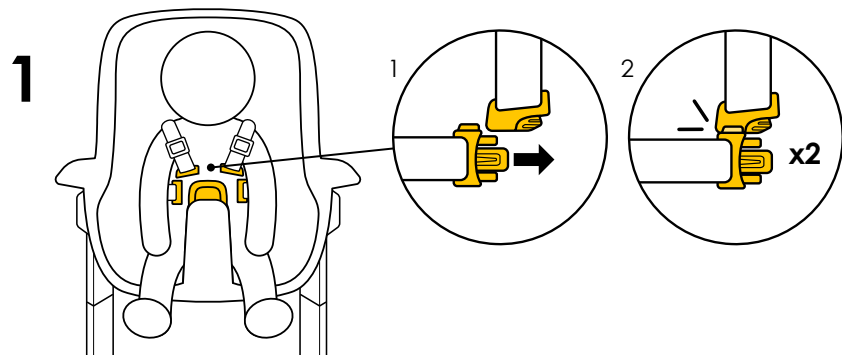
10



11

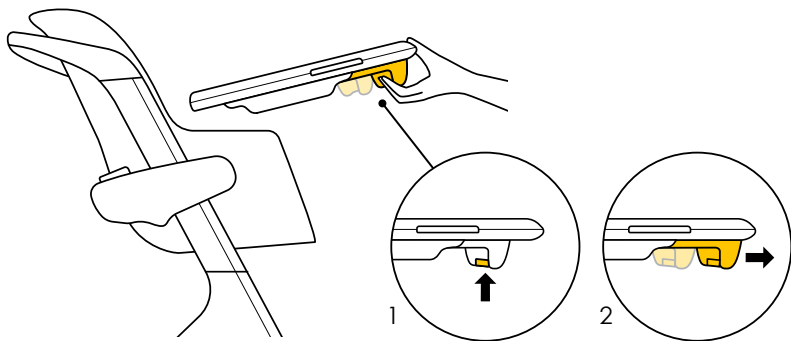
BUCKLE

Boucle / Hebilla / Fivela



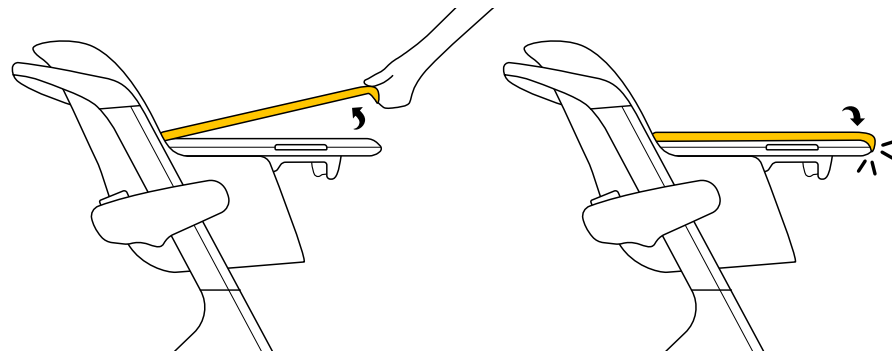
TRAY REMOVAL

Retrait du plateau / Extracción de la bandeja / Remoção da bandeja



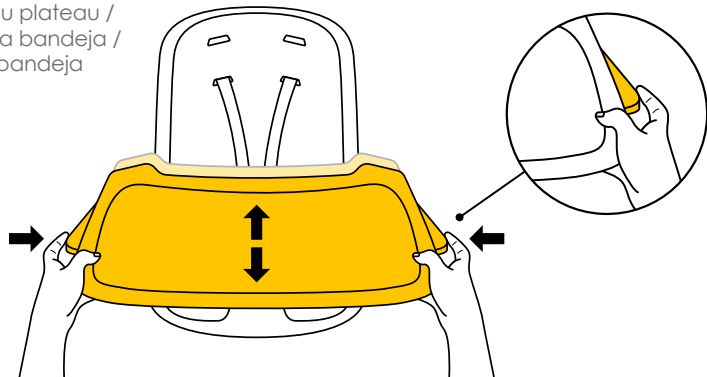
TRAY LINER

Revêtement du plateau / Cubierta de la bandeja / Forro da bandeja



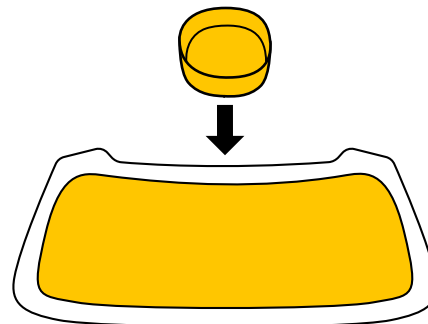
TRAY ADJUST

Réglage du plateau /
Ajuste de la bandeja /
Ajuste da bandeja



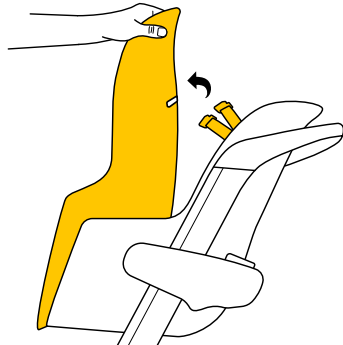
BOWL

Bol / Taza para bocadillos /
Copo para lanches



FOAM INSERT REMOVAL

Retrait de la garniture en mousse / Remoción de la gomaespuma protectora /
Remoção do enchimento de espuma



REPLACING FOAM INSERT

Remplacement de la garniture en mousse / Reemplazo de la gomaespuma protectora / Substituição do enchimento de espuma

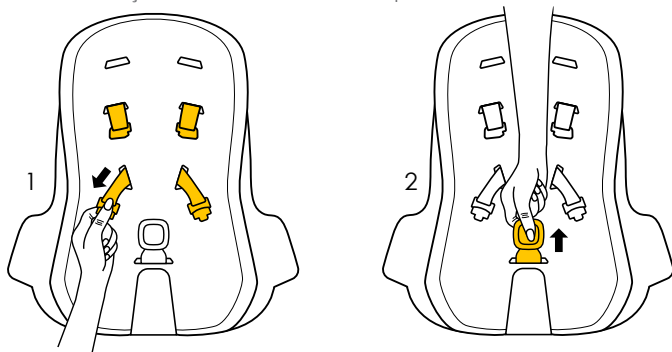


TABLE OF CONTENTS

TABLE DES MATIÈRES / ÍNDICE / ÍNDICE

ENGLISH	16-21
FRANÇAIS	22-27
ESPAÑOL	28-33
PORTUGUÊS	34-38

Troubleshooting & Frequently Asked Questions

Problem	Solution
I cannot remove the tray.	Make sure that the button under the tray is depressed. Slide the entire release handle toward the front of the tray and lift.
I cannot remove the foam insert.	Pull each of the restraint straps and buckles (two shoulder, two waist, and lower buckle) through the foam insert individually. The foam insert will lift out of the seat.
Can I put my tray/tray liner in the dishwasher?	The tray is not dishwasher safe. The tray liner is top-rack dishwasher safe.
Can I put my bowl in the dishwasher?	Yes. The bowl is top-rack dishwasher safe.
Can I put my bowl in the microwave?	No. The bowl and other 4moms® feeding accessories should not be used in the microwave.

Care

For your child's continued safety, periodically inspect the product to make sure that all connections are secure, that they do not show signs of wear or abuse, and that they are not damaged or broken.

Cleaning your 4moms® high chair

- All parts of the high chair can be wiped clean with warm water and mild dish soap.
- The foam insert and shoulder harness straps are completely removable for convenient cleaning.
- The tray liner and bowl are top-rack dishwasher safe.
- The tray should not be placed in the dishwasher.
- The bowl is top-rack dishwasher safe.

For customers in the US & Canada only:

If you have any further questions or comments not covered here, please visit www.4moms.com/support or contact Customer Care at 1-888-614-6667.

For international customers:

If you have any further questions or comments not covered here, please visit global.4moms.com

⚠️WARNING: Prevent serious injury or death from falls or sliding out.

Read all instructions before assembly and use of the high chair. Adult assembly required. Do not use this high chair if it is damaged or broken. Keep small parts away from children.

In the event of damage or problems, discontinue use and contact 4moms® Customer Care.

Never leave child unattended.

Always secure child in the restraint. The child should be secured in the high chair at all times by the restraining system. Adjust the restraint system to fit snugly around your child. The tray is not designed to hold the child in the chair.

It is recommended that the high chair be used only by children capable of sitting upright unassisted.

Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires in the vicinity of the high chair.

Do not microwave the bowl. Bowl contains metal.

⚠️STRANGULATION HAZARD:

Do not place highchair in any location where there are cords, such as window blind cords, drapes, etc.

⚠️WARNING:

This product contains magnets which may interfere with implanted electronic medical devices and is not intended for use by children with these devices. Adults with implanted electronic medical devices should maintain a safe distance between their medical device and the high chair and should consult with their physician and medical device manufacturer for information specific to their device.

For U.S. & Canada Customers Only

Registration

4moms® does extensive testing above and beyond that required by law. However, if through some unforeseen circumstance we need to issue a recall, we ask that you please register your high chair. We have two easy ways to register: either fill out the enclosed registration card or register online at www.4moms.com/product_registrations/new

Warranty

4moms® warrants to the original purchaser of every new 4moms® high chair that the unit will be free from defects in material and workmanship when used properly in accordance with the instructions contained in the product manual supplied with each high chair unit. 4moms®' obligation under this warranty is limited to a period of twelve (12) months from the date of purchase and applies only in the country of original purchase. The warranty is only valid for a product purchased from a 4moms® authorized retailer or distributor. Warranty is invalid for products purchased used. If the unit is determined by 4moms® to be defective within twelve (12) months of purchase, the warranty will cover the repair or replacement of the unit, parts, or assemblies. 4moms® assumes no liability for parts or labor coverage for component failure or other damage to the unit resulting from improper usage or failure to clean and/or maintain product as set forth in the product manual provided with the unit. This warranty does not cover claims resulting from: misuse, abuse, alteration, inflicted damage, accidental damage, normal wear and tear, involvement in an accident, and/or failure to comply with the instructions on assembly, maintenance and use. 4moms® does not assume any responsibility for personal injury or

property damage incurred as a result of improper use or unauthorized modification of the high chair.

For International Customers

All 4moms® products are covered by a warranty of at least twelve (12) months. The warranty may vary by country and is subject to the conditions set forth in the country of original purchase, in order to comply with applicable law. Where permitted by law, the warranty is only valid in the country of original purchase, and for new products purchased from a 4moms® authorized retailer or distributor. For complete details or to make any warranty claim, please contact the local 4moms® authorized distributor in the country of original purchase. A list of distributors can be found at global.4moms.com.

Dépannage et Foire aux questions

Problème	Solution
Je ne peux pas retirer le plateau.	Assurez-vous d'appuyer sur le bouton situé sous le plateau. Glissez la poignée de dégagement entièrement vers l'avant du plateau, puis soulevez.
Je ne peux pas retirer la garniture en mousse.	Passez chacune des boucles et des sangles d'attache (deux aux épaules, deux à la taille et une boucle inférieure) à travers la garniture en mousse. La garniture en mousse se soulèvera du siège.
Puis-je nettoyer le plateau et le revêtement du plateau au lave-vaisselle?	Le plateau ne résiste pas au lave-vaisselle. Le revêtement du plateau résiste au lave-vaisselle, dans le panier supérieur.
Puis-je nettoyer la bol au lave-vaisselle?	Oui. La bol résiste au lave-vaisselle, dans le panier supérieur.
La bol convient-elle au four à micro-ondes?	Non. La bol et les autres accessoires d'alimentation pour bébés 4moms® ne doivent pas être mis au four à micro-ondes.

Entretien

Pour la sécurité constante de votre enfant, inspectez le produit régulièrement afin de vous assurer que tous les liens sont solidement fixés, qu'ils ne montrent aucun signe d'usure ou de détérioration et qu'ils ne sont pas endommagés ou brisés.

Nettoyage de votre chaise haute 4moms®

- Toutes les pièces de la chaise haute peuvent être nettoyées avec de l'eau chaude et du savon doux.
- La garniture en mousse et les sangles d'attache aux épaules se retirent entièrement pour un nettoyage pratique.
- Le revêtement du plateau et la bol résistent au lave-vaisselle, dans le panier supérieur.
- Le plateau ne doit pas être mis au lave-vaisselle.
- La bol résiste au lave-vaisselle, dans le panier supérieur.

Pour les clients des États-Unis et du Canada seulement :

Si vous avez d'autres questions ou commentaires non couverts aux présentes, veuillez visiter le www.4moms.com/support ou communiquer avec le service à la clientèle au 1-888-614-6667.

Pour les clients internationaux :

Si vous avez d'autres questions ou commentaires non traités dans le présent document, veuillez visiter le global.4moms.com.

⚠️ AVERTISSEMENT : Évitez les blessures graves ou le décès causés par les chutes ou les glissements.

Lisez toutes les instructions avant d'assembler et d'utiliser la chaise haute. L'assemblage doit être réalisé par un adulte. N'utilisez pas cette chaise haute si elle est endommagée ou brisée. Conservez les petites pièces hors de la portée des enfants.

En cas de dommages ou de problèmes, cessez l'utilisation du produit et contactez le service à la clientèle de 4moms®.

Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.

Attachez toujours l'enfant dans la chaise haute avec le système de retenue. Réglez les attaches pour que l'enfant soit confortable. Le plateau n'est pas conçu pour maintenir l'enfant sur la chaise.

Il est recommandé d'utiliser la chaise haute avec des enfants qui sont en mesure de s'asseoir seul.

Soyez conscient des risques associés aux feux en plein air et à d'autres sources de forte chaleur, telles que les feux électriques et au gaz, qui se trouvent à proximité de la chaise haute.

Ne placez pas la bol au four à micro-ondes. La bol contient du métal.

⚠️ RISQUE D'ÉTRANGLEMENT :

Ne placez pas la chaise haute dans un endroit où se trouvent des cordons, comme ceux des stores à enroulement automatique, des rideaux, etc.

⚠️ AVERTISSEMENT :

Comme ce produit contient des aimants qui peuvent interférer avec un appareil médical électronique implanté, il n'est pas conçu pour une utilisation avec des enfants dotés de tels appareils. Les adultes qui utilisent un appareil médical électronique implanté devraient laisser une distance de sécurité entre leur appareil médical et la chaise haute. Ils devraient également consulter un médecin et le fabricant de l'appareil médical pour obtenir plus d'informations sur l'appareil.

Pour les clients des États-Unis et du Canada seulement

Enregistrement

4moms® soumet ses produits à des essais approfondis, au-delà de ceux exigés par la loi. Nous vous prions cependant d'enregistrer votre chaise haute au cas où, pour des raisons imprévues, nous devrions effectuer un rappel. Deux méthodes simples d'enregistrement sont à votre disposition : remplir la carte jointe ou s'enregistrer en ligne sur www.4moms.com/product_registrations/new

Garantie

4moms® garantit à l'acheteur original de chaque chaise haute 4moms® neuve que le produit ne présentera aucune défectuosité de nature matérielle ou de main-d'œuvre lorsqu'il est utilisé correctement et conformément aux instructions contenues dans le manuel du produit inclus avec chaque chaise haute. L'obligation de 4moms® en vertu de cette garantie est limitée à une période de douze (12) mois à partir de la date d'achat et s'applique uniquement dans le pays d'achat original. La garantie est valide seulement pour les produits achetés chez un détaillant ou distributeur autorisé 4moms®. La garantie ne couvre pas les produits achetés usagés. Si l'appareil est déterminé par 4moms® comme étant défectueux dans les douze (12) mois de l'achat, la garantie couvrira la réparation ou le remplacement de l'appareil, les pièces ou les assemblages. 4moms® n'assume aucune responsabilité pour les pièces ou la main d'œuvre pour les composants défectueux ou tout autre dommage pouvant résulter d'un usage incorrect ou le défaut de nettoyer et/ou d'entretenir le produit comme indiqué dans le manuel du produit inclus avec l'appareil. Cette garantie ne couvre pas les réclamations résultant de : la mauvaise utilisation,

l'abus, l'altération, dommage causé ou accidentel, l'usure normale, l'implication dans un accident, et/ou défaut de se conformer aux instructions d'assemblage, d'entretien et d'utilisation. 4moms® n'assume aucune responsabilité pour les blessures personnelles ou dommages à une propriété encourus en raison d'une utilisation incorrecte ou d'une modification non autorisée de la chaise haute.

Pour les clients internationaux :

Tous les produits 4moms® sont couverts par une garantie d'au moins douze (12) mois. La garantie peut différer selon le pays et est soumise aux conditions établies dans le pays d'achat original, afin d'être conforme à la loi applicable. Là où la loi le prescrit, la garantie est valide dans le pays d'achat original et pour les nouveaux produits achetés d'un détaillant ou d'un distributeur autorisé par 4moms®. Pour connaître tous les détails ou pour faire une réclamation de garantie, veuillez joindre le distributeur autorisé local de 4moms® dans le pays d'achat original. Vous trouverez une liste des distributeurs sur le site global.4moms.com.

Resolución de problemas y preguntas frecuentes

Problema	Solución
No puedo quitar la bandeja.	Asegúrese de presionar el botón debajo de la bandeja. Deslice todo el mango de extracción hacia el frente de la bandeja y levántelo.
No puedo quitar la gomaespuma protectora.	Tire de cada una de las correas y hebillas de contención (dos de los hombros, dos de la cintura y la hebilla inferior) a través de la gomaespuma protectora de manera individual. La gomaespuma protectora se levantará del asiento.
¿Puedo poner la bandeja o la cubierta de la bandeja en el lavavajillas?	La bandeja no es apta para su limpieza en lavavajillas. La cubierta de la bandeja es apta para su limpieza en la rejilla superior del lavavajillas.
¿Puedo poner la taza para bocadillos en el lavavajillas?	Sí. La taza para bocadillos es apta para su limpieza en la rejilla superior del lavavajillas.
¿Puedo poner la taza para bocadillos en el microondas?	No. No se recomienda utilizar la taza para bocadillos ni otros accesorios de alimentación de 4moms® en el microondas.

Cuidado

Para la seguridad continua de su hijo, examine el producto con regularidad para asegurarse de que todas las conexiones estén bien sujetas, no muestren signos de desgaste ni uso indebido y no estén dañadas ni rotas.

Limpieza de la trona 4moms®

- Todas las piezas de la trona pueden limpiarse con agua tibia y detergente suave.
- La gomaespuma protectora y las correas de hombros son totalmente extraíbles para una limpieza cómoda.
- La cubierta de la bandeja y la taza para bocadillos son aptas para su limpieza en la rejilla superior del lavavajillas.
- La bandeja no debe lavarse en el lavavajillas.
- La taza para bocadillos es apta para su limpieza en la rejilla superior del lavavajillas.

Solo para clientes en los EE. UU. y Canadá:

Si necesita formular preguntas u observaciones además de las que se abordan en este folleto, visite www.4moms.com/support o contáctese con el servicio de atención al cliente al 1-888-614-6667.

Para clientes internacionales:

Si necesita formular preguntas u observaciones además de las que se abordan en este folleto, visite global.4moms.com

⚠️ ADVERTENCIA: Evite lesiones graves o incluso la muerte a causa de caídas o deslizamientos.

Lea todas las instrucciones antes del montaje y el uso de la trona. Se requiere un montaje llevado a cabo por adultos. No use esta trona si está dañada o rota. Siempre mantenga las piezas pequeñas lejos de los niños.

En caso de daños o problemas, interrumpa el uso y comuníquese con el servicio de atención al cliente de 4moms®.

Nunca deje al niño desatendido.

Siempre asegure al niño en la trona utilizando el sistema de contención. Ajuste el sistema de contención para que se adapte perfectamente alrededor de su hijo. La bandeja no está diseñada para sostener al niño en la silla.

Se recomienda que únicamente utilicen la trona niños que puedan permanecer sentados por sí solos.

Tenga en cuenta el riesgo que provocan las hogueras y otras fuentes de mucho calor, como estufas eléctricas u otras estufas a gas cerca de la trona.

No caliente la taza para bocadillos en el microondas. La taza para bocadillos contiene metal.

⚠️ PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:

No ubique la trona cerca de ningún lugar que haya cordones, como cuerdas de ventanas, cortinas, etc.

⚠️ ADVERTENCIA:

Este producto contiene imanes que pueden interferir con dispositivos electrónicos médicos implantados y su uso no se recomienda en el caso de niños con este tipo de aparatos. Los adultos con dispositivos electrónicos médicos implantados deben mantener una distancia considerable entre el aparato médico y la trona, y deben consultar con su médico y el fabricante del dispositivo médico para obtener más información específica sobre el aparato.

Solo para clientes en los EE. UU. y Canadá

Registro

4moms® realiza numerosas pruebas que van más allá de lo que exige la ley. Sin embargo, si por alguna circunstancia imprevista necesitáramos retirar el producto del mercado, le pedimos que registre su trona. Contamos con dos maneras de registro muy sencillas: complete la tarjeta de registro adjunta o regístrese en línea en www.4moms.com/product_registrations/new

Garantía

4moms® le garantiza al comprador original de cada trona 4moms® nueva que la unidad no tendrá defectos de material ni de fabricación en condiciones de uso correcto según las instrucciones contenidas en el manual del producto suministrado con cada trona. La obligación de 4moms® con respecto a la presente garantía se limita a un período de doce (12) meses a partir de la fecha de compra y se aplica solo en el país donde se haya hecho la compra original. La garantía es válida solamente para aquellos productos que se hayan comprado a un vendedor minorista o distribuidor autorizado de 4moms®. La garantía no es válida para la compra de productos usados. Si 4moms® determina que la unidad está defectuosa dentro de los doce (12) meses de la compra, la garantía cubrirá la reparación o el reemplazo de la unidad, las piezas o el conjunto de piezas. 4moms® no se hace responsable de la cobertura de piezas o mano de obra por la falla de componentes u otros daños en la unidad que surjan del uso incorrecto o la falta de limpieza o mantenimiento del producto como se indica en el manual del producto provisto con la unidad. Esta garantía no cubre reclamos que sean consecuencia de: uso inadecuado, abuso,

alteración, daño voluntario, daño accidental, desgaste normal, participación en un accidente o incumplimiento de las instrucciones de montaje, mantenimiento y uso. 4moms® no se hace responsable por ningún daño personal ni daño a la propiedad que ocurra debido al uso inadecuado o a una modificación no autorizada de la trona.

Para clientes internacionales

Todos los productos 4moms® están cubiertos por una garantía de al menos doce (12) meses. La garantía puede variar de acuerdo al país y está sujeta a las condiciones establecidas en el país de la compra original, a fin de cumplir con la ley aplicable. Donde la ley lo permita, la garantía es válida únicamente en el país de la compra original, y para los productos nuevos que se hayan comprado a un vendedor minorista o distribuidor autorizado de 4moms®. Para obtener más detalles o para hacer un reclamo de la garantía, contáctese con el distribuidor local autorizado de 4moms® en el país de la compra original. Puede encontrar una lista de distribuidores en global.4moms.com.

Solução de problemas e Perguntas frequentes

Problema	Solução
Não consigo remover a bandeja.	Certifique-se de que o botão sob a bandeja esteja pressionado. Deslize a alça de liberação inteira para frente da bandeja e levante.
Não consigo remover o enchimento de espuma.	Puxar cada uma das tiras de retenção e fivelas (dois dos ombros, dois da cintura e fecho inferior) através do enchimento de espuma, individualmente. O enchimento de espuma se levantará do assento.
Posso colocar minha bandeja/ forro da bandeja na lava-louças?	A bandeja não pode ser colocada na lava-louças. O forro da bandeja pode ser lavado na parte superior da lava-louças.
Posso colocar meu copo para lanches na lava-louças?	Sim. O copo para lanches pode ser lavado na parte superior da lava-louças.
Posso colocar meu copo para lanches no microondas?	Não. O copo para lanches e outros acessórios para alimentação da 4moms® não devem ser utilizados em microondas.

Cuidados

Para a segurança contínua do seu filho, inspecione o produto periodicamente para garantir que todas as conexões estejam firmes, não mostrem sinais de desgaste ou mau uso e não estejam danificadas ou quebradas.

Limpeza da sua cadeira alta 4moms®

- Todas as peças da cadeira alta podem ser limpas com água morna e detergente neutro para louças.
- O enchimento de espuma e as correias do arnês do ombro são completamente removíveis para uma limpeza adequada.
- O forro da bandeja e o copo para lanches podem ser lavados na parte superior da lava-louças.
- A bandeja não deve ser colocada na lava-louças.
- O copo para lanches pode ser lavado na parte superior da lava-louças.

Para clientes internacionais:

Caso tenha outras dúvidas ou comentários não abordados aqui, visite o site global.4moms.com

⚠️ATENÇÃO: Evite ferimentos graves ou morte por quedas ou escorregões.

Leia todas as instruções antes de montar e usar a cadeira alta. A montagem deve ser feita por adultos. Não use esta cadeira alta se estiver danificada ou quebrada. Mantenha as peças pequenas longe do alcance de crianças.

Em caso de danos ou problemas, interrompa o uso e entre em contato com o Atendimento ao cliente 4moms®.

Nunca deixe a criança sozinha.

Sempre prenda a criança no sistema de retenção. Ajuste o sistema de retenção para que fique confortável em torno de seu filho. A bandeja não foi projetada para prender a criança na cadeira.

Recomenda-se que a cadeira alta seja usada apenas por crianças capazes de sentar sem ajuda.

Fique atento ao risco de uma lareira e outras fontes de calor intenso, como lareiras elétricas, lareiras a gás etc., nas proximidades da cadeira alta.

Não coloque o copo para lanches no microondas. O copo para lanches contém metal.

⚠️RISCO DE ESTRANGULAMENTO:

Não coloque a cadeira alta em lugares que tenham cordas, como cordas de persianas, cortinas, etc.

⚠️ATENÇÃO:

Este produto contém ímãs que podem interferir com dispositivos médicos eletrônicos implantados e não se destina ao uso por crianças com esses dispositivos. Adultos com dispositivos médicos eletrônicos implantados devem manter uma distância segura entre seus dispositivos médicos e a cadeira alta e devem pedir ao seu médico e ao fabricante do dispositivo médico informações específicas sobre seu dispositivo.

Garantia

Todos os produtos da 4moms® têm garantia de pelo menos 12 (doze) meses. A garantia pode variar conforme o país e está sujeita às condições estabelecidas no país da aquisição original, a fim de cumprir com a lei aplicável. Quando permitido por lei, a garantia é válida somente no país da aquisição original, e para os novos produtos adquiridos de um varejista ou distribuidor autorizado da 4moms®. Para ver os detalhes completos ou fazer qualquer solicitação de garantia, entre em contato com o distribuidor autorizado da 4moms® no país da aquisição original. No site global.4moms.com encontra-se uma lista dos distribuidores.



US and International patents
and patents pending
Patent information available at
www.4moms.com/patents

Brevets et brevets en instance
aux États-Unis et dans les autres pays
Informations concernant le brevet
disponible au www.4moms.com/patents

4moms is a registered or pending
trademark of Thorley Industries LLC dba
4moms in the United States and other
jurisdictions.

4moms est une marque de commerce
en instance de Thorley Industries LLC
dba 4moms aux États-Unis et dans
d'autres juridictions

Thorley Industries LLC d.b.a. 4moms
912 Fort Duquesne Blvd
Pittsburgh, PA 15222
www.4moms.com
1-888-614-6667

©2016 Thorley Industries LLC d.b.a. 4moms
All Rights Reserved / Tous droits réservés



Model: 1031

North America Booklet
4005914-2